

2025

# БУЏЕТ ЗА ГРАЂАНЕ



ГРАД ТРЕБИЊЕ  
CITY OF TREBINJE



## Градоначелник Мирко Ћурић

Поштовани суграђани, Град Требиње је пету годину заредом израдио брошуру „Буџет за грађане“, која ће вам на једноставан и сликовит начин пружити увид у активности и пројекте Градске управе у 2025. години.



# УВОДНА РИЈЕЧ

Буџет Града Требиња, као и сваког другог града и општине у Републици Српској, приказан је у форми која је прописана Законом о буџетском систему Републике Српске, те као такав може бити неразумљив грађанима који нису економске струке, а неријетко и довести до погрешних тумачења његовог садржаја.

Циљ нам је да вам пружимо основна знања о томе од чега се буџет састоји, зашто је важан и на који начин су подаци у њему презентовани и шта они значе, како би сваки грађанин могао схватити буџет као наш заједнички документ.

С обзиром на исказано велико интересовање грађана за водич кроз буџет и овакав начин приказивања градског буџета, пред Вама је брошура која Вас води кроз Буџет Града Требиња за 2025. годину.

Позивамо Вас да се и у наредном периоду укључите и учествујете у формирању и изради најважнијег градског документа у једној години.



# ШТА ЈЕ БУЏЕТ?

Буџет је најважнији документ локалне управе за једну буџетску годину. Он представља сумарни преглед планираних прихода и примитака као и расхода и издатака у периоду 1.1. - 31.12. текуће године. Другим ријечима, буџет приказује план активности локалне управе за период једне календарске године. Буџет Града Требиња има пуно додирних тачака са дневним активностима грађана.

У њему су садржани социјални и инфраструктурни пројекти који треба да се реализују и на тај начин наш град учине

бољим мјестом за живот. Дјеца похађају вртиће или школе, а у граду се одржавају бројне културне, спортске и туристичке манифестације. Град финансира изградњу и одржавање градских и сеоских путева, граде се водоводи и канализација, јавна расвјета, капитални објекти. У буџету Града обезбдијеђена су средства за социјалне категорије становништва, борачку популацију, исплаћују се стипендије студентима. Кроз све побројане и многе друге активности финансирају се обавезе Града Требиња, те подстиче привредни развој.



## ГДЈЕ СЕ БУЏЕТ МОЖЕ ПРОНАЋИ:

- „Службени гласник Града Требиња 10/2024”,
- Интернет страница Града Требиња ([www.trebinje.rs.ba](http://www.trebinje.rs.ba)) и
- Одјељење за финансије, Град Требиње, Вука Караџића 2.

## ГРАДСКИ ТРЕЗОР

Примјена трезорског начина пословања почела је 1.1.2013. године и може се рећи да се ради о пројекту који је унаприједио квалитет рада са становишта финансијских стандарда на нивоу једне локалне управе. Захваљујући овом начину пословања постижу се сљедећи циљеви:

- транспарентност јавних рачуна;
- унапређење управљања јавним расходима (PEM-public expenditure management) и
- јачање контроле јавне потрошње на локалном нивоу.

Примјена трезорског начина пословања за Град Требиње значи примјену свјетских стандарда у управљању јавним средствима и то на потпуно јаван и транспарентан начин.

# КОРИСНИЦИ БУЏЕТА ГРАДА ТРЕБИЊЕ ЗА 2025. ГОДИНУ:

- установе и организације чији је оснивач Град;
- организације и институције, као и други корисници који се у цјелини или дјелимично финансирају из буџета Града Требиња, у складу са законима којима се уређује буџетски систем Републике Српске и систем трезорског пословања и
- јавне установе, основане у складу са законом којим се уређује систем јавних служби, које се у цјелини или дјелимично финансирају из буџета Града:
- **корисници буџета:**
  - Градска управа Града Требиња,
  - буџетски корисници који су потпуно у саставу главне књиге трезора Града: Центар за социјални рад, Дјечији вртић "Наша радост", Центар за информисање и образовање, Дом младих, Културни центар, Туристичка организација, Развојна агенција ТРЕДЕА и Требињеспорт.
  - буџетски корисници који су дјелимично у трезору Града (финансирање материјалних расхода и дијелом изградње, реконструкције и опремања објеката), а дјелимично у трезору Републике: Гимназија "Јован Дучић", Центар средњих школа, Техничка школа Требиње и Средња музичка школа Требиње, Музеј Херцеговине, Народна библиотека, Аграрни фонд, Радник, Паркинг сервис, Базени, Екологија и безбједност, Дом здравља).



# СТРУКТУРА ГРАДСКОГ БУЏЕТА

## 1. ОПШТИ ДИО БУЏЕТА

Приказује главне економске категорије буџета, а обухвата однос рачуна прихода и расхода и рачуна финансирања.

## 2. БУЏЕТСКИ ПРИХОДИ И ПРИМИЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ

Приказују, по врстама: - јавне приходе (пореске и непореске), текуће и капиталне грантове, трансфере од других или истих нивоа власти, примитке за нефинансијску имовину (примици од продаје земљишта и објеката у власништву Града).

## 3. БУЏЕТСКИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ

Приказују збирно, расходе и издатке по економским категоријама или врсти трошка, за све кориснике/потрошачке јединице.

## 4. РАЧУН ФИНАНСИРАЊА

Приказ нето примитака од финансијске имовине, нето задуживања, осталих нето примитака и расподјелу суфицита из ранијег периода.

## 5. БУЏЕТСКИ ИЗДАЦИ ПО КОРИСНИЦИМА/ПОТРОШАЧКИМ ЈЕДИНИЦАМА

Приказује организациону класификацију расхода или издатака, или мјесто настанка и одговорност за одређени расход или издатак.

## 6. ФУНКЦИОНАЛНО КЛАСИФИКОВАНИ БУЏЕТСКИ РАСХОДИ И НЕТО ИЗДАЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ

Приказује намјену трошења буџетских средстава.

## ПРОЦЕС ДОНОШЕЊА БУЏЕТА ГРАДА



Закон о буџетском систему РС („Службени гласник Републике Српске“, бр. 121/12, 52/14, 103/15, 15/16 и 110/24)



МИНИСТАРСТВО ФИНАНСИЈА РС  
Документ оквирног буџета, Мишљење на Нацрт буџета и Сагласност на Приједлог буџета.



Одјељење за финансије израђује Упутство за припрему буџета Града одјељења и одсјека Градске управе и буџетских корисника.



Одјељења и одсјеци Градске управе и буџетски корисници достављају захтјеве за наредну годину.



# БУЏЕТ ГРАДА ТРЕБИЊА ЗА 2025. ГОДИНУ



УСВОЈЕНИ БУЏЕТ ГРАДА ТРЕБИЊА ЗА 2025. ГОДИНУ –  
БУЏЕТСКА СРЕДСТВА

**53.650.000KM**

У Буџету Града за 2025. истиче се сљедеће:

- планирани буџетски приходи и примици за нефинансијску имовину укупно износе 51.622.365 KM и већи су од буџета за 2024. годину за 18,06 одсто.
- капитална улагања планирана у висини од 6.859.860 KM.



Градоначелник утврђује Нацрт буџета и доставља га Скупштини Града. Скупштина Града се изјашњава о документу и исти упућује у јавну расправу.



Јавне расправе на Нацрт буџета: учешће грађана у изради документа организовано је на интернет страници Града преко савјета мјесних заједница, одржаних јавних расправа и eCitizen апликације. Након јавне расправе, извршена је анализа примједби, након чега је усаглашен и утврђен Приједлог буџета који је упућен Скупштини на усвајање.



Амандмани се упућују Скупштини приликом расправе о Приједлогу буџета. Буџет за 2025. је усвојен у децембру 2024. године.



## ШТА ЧИНИ ПРИХОДЕ БУЏЕТА У 2025. ГОДИНИ?

УКУПНО ПЛАНИРАНИ ПРИХОДИ ЗА  
2025. ГОДИНУ

**47,8 МИЛИОНА КМ**

ЗНАЧАЈНИ ПРИХОДИ БУЏЕТА  
ГРАДА СУ:

- ▶ Индиректни порези - ПДВ  
15,8 милиона КМ
- ▶ Порез на имовину  
2,3 милиона КМ
- ▶ Накнаде, таксе и приходи од  
пружања јавних услуга  
20,35 милиона КМ



Редовним плаћањем својих обавеза и узимањем фискалних рачуна грађани и правна лица обезбјеђују средства у буџету за финансирање пројеката од интереса за град и живот свих грађана.

## НАПЛАТА ПОРЕЗА НА ИМОВИНУ И ПДВ-А ОМОГУЋАВА ДАЉИ РАЗВОЈ ГРАДА

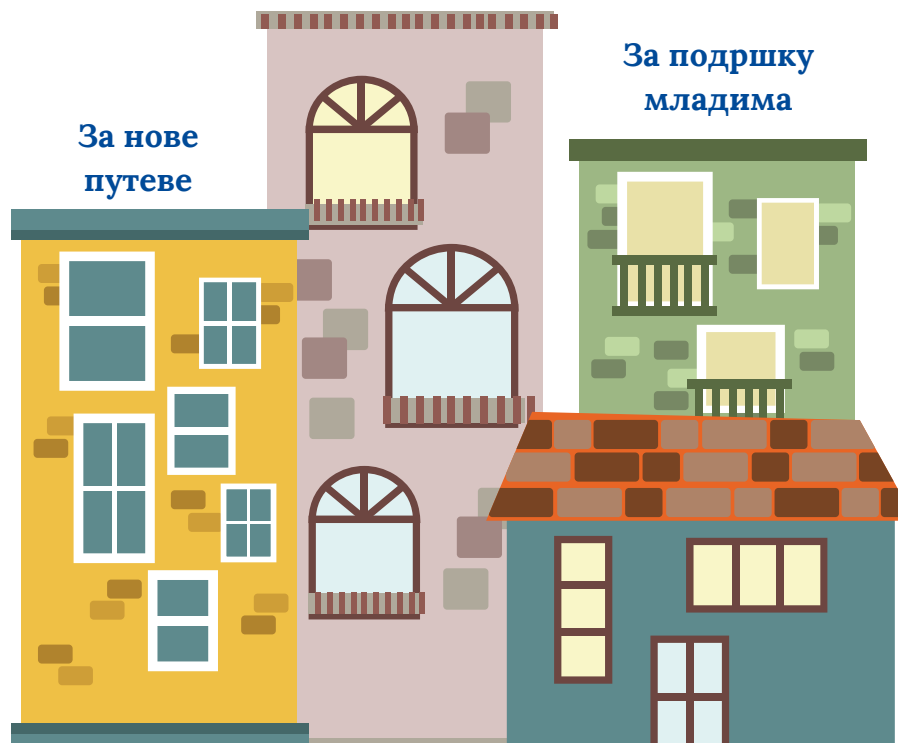
- Порез на имовину и ПДВ су веома значајни приходи у Буџету Града,
- Пријављивањем некретнина у Вашем власништву у Фискални регистар непокретности, уредним плаћањем пореза и узимањем фискалних рачуна грађани и правна лица извршавају законску обавезу и обезбјеђују финансирање пројеката од значаја за град,
- У 2025. наставиће се са контролама на терену и размјеном података са другим институцијама, како би се откриле непријављене некретнине.



За нова  
игралишта

За подршку  
младима

За нове  
путеве



ВРСТА ПРИХОДА/ПРИМИТКА	2025.	KM	%
<b>1.Порески приходи</b>		21.503.000	41,65
Порези на лична примања и прих. од самосталних дјелатности		3.100.000	6,00
Порез на имовину		2.300.000	4,45
Порези на промет робе и услуга		3.000	0,00
Индириектни порези		15.800.000	30,60
Остали порески приходи		300.000	0,01
<b>2.Непорески приходи</b>		26.303.605	50,95
Приходи од закупа и ренте		5.712.260	11,06
Приходи од закупа објеката и земљишта		406.260	0,00
Приходи од земљишне ренте		5.300.000	10,26
Приходи од закупнине земљишта у својини Републике		6.000	0,00
Накнаде, таксе и приходи од пружања јавних услуга		20.351.345	39,42
Комуналне накнаде и таксе		1.570.000	3,04
Накнаде по разним основама		12.082.920	23,60
- за уређење градског земљишта		7.216.000	13,98
- за путеве		60.000	0,00
- за обављање послова од општег интереса у приватним шумама		2.000	0,00
- за воде		450.000	0,00
- за коришћење комуналних добара		1.350.000	0,03
- противпожарна заштита		170.000	0,00
- концесионе накнаде		80.000	0,00
- концесионе накнаде за коришћење електро-енергетских објеката		2.744.920	0,05

ВРСТА ПРИХОДА/ПРИМИТКА	2025.	KM	%
Приходи од пружања јавних услуга Градске управе и буџетских корисника		6.548.425	0,13
Новчане казне		10.000	0,00
Остали непорески приходи		230.000	0,00
<b>3.Трансфери између или унутар јединица власти</b>		1.476.400	0,03
<b>4.Примици за нефинансијску имовину</b>		2.339.360	0,04
<b>УКУПНИ БУЏЕТСКИ ПРИХОДИ И ПРИМИЦИ ЗА НЕФ. ИМОВИНУ</b>		<b>51.622.365 KM</b>	
<b>5.Остали примици</b>		1.326.315 KM	
<b>6. Намјенска нутрошена кредитна средства</b>		701.320	

### УКУПНИ БУЏЕТСКИ ПРИХОДИ И ПРИМИЦИ

$$1+2+3+4+5+6 = 53.650.000 \text{ KM}$$

# БУЏЕТСКА ПОТРОШЊА У 2025. ГОДИНИ

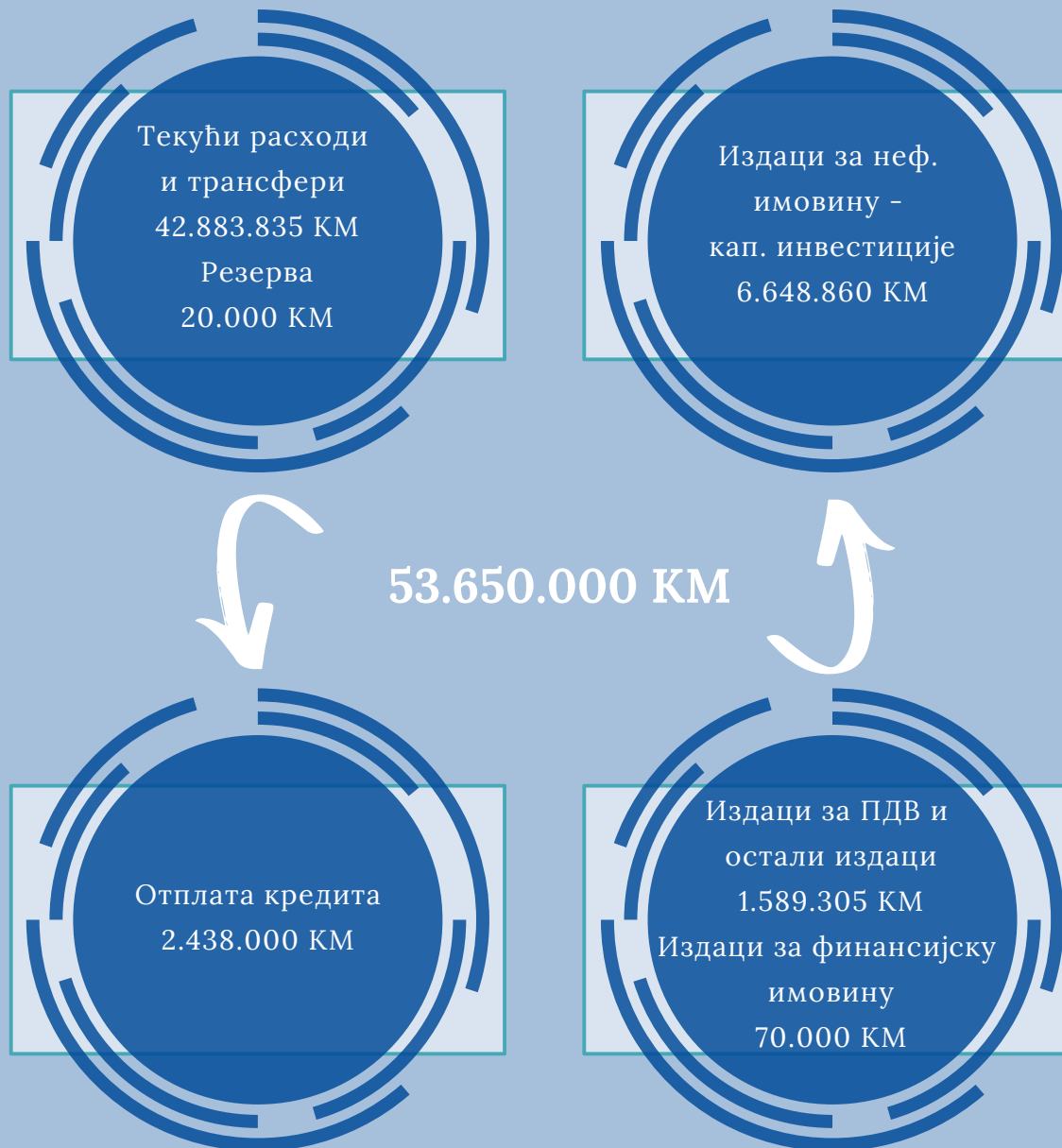
- Градски буџет садржи расходе и издатке Градске управе и свих корисника буџета.
- Укупни расходи и издаци Градске управе планирани су 32.651.020 КМ (опер. јединица 1), док су за буџетске кориснике у висини од 20.978.980 КМ (опер. јединица 2).
- Пројектовани буџетски издаци и расходи омогућиће да Град у 2025. изврши све своје обавезе.



<b>БУЏЕТСКИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ПО КОРИСНИЦИМА, 2025.</b>	<b>KM</b>	<b>%</b>
<b>Организациона класификација - Оперативна јединица 1, Градска управа</b>		
Стручна служба градоначелника	1.253.000	3,82
Стручна служба Скупштине	707.210	2,146
Одјељење за општу управу	4.078.580	12,45
Одјељење за културу	1.418.000	4,33
Одјељење за омладину и спорт	926.500	2,83
Одјељење туризам, заштиту животне средине и предузетништво	1.188.000	3,62
Одјељење за породицу и развој села	2.116.465	6,46
Одјељење за просторно уређење	158.000	0,48
Одјељење за комунално-инспекцијске послове	3.286.950	10,03
Одјељење за борачку и социјалну заштиту	1.028.000	3,13
Одјељење за финансије	9.009.795	27,51
Одјељење за капиталне инвестиције	4.114.320	12,56
Територијална ватрогасно-спасилачка јединица	122.100	0,37
Остала буџетска потрошња	3.244.100	9,90
<b>УКУПНО:</b>	<b>32.651.020 KM</b>	

<b>БУЏЕТСКИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ПО КОРИСНИЦИМА, 2025.</b>	<b>КМ</b>	<b>%</b>
<b>Организациона класификација - Оперативна јединица 2, буџетски корисници</b>		
Центар за социјални рад	4.551.240	21,69
Вртић Наша радост	3.645.100	17,37
Гимназија Јован Дучић	101.500	0,48
Техничка школа	164.400	0,78
Центар средњих школа	137.500	0,65
Средња музичка школа	23.000	0,11
Народна библиотека	130.050	0,49
Музеј Херцеговине	432.350	2,06
Центар за информисање и образовање	1.296.370	6,17
Требињеспорт	811.600	3,86
Туристичка организација	1.010.000	4,81
Дом младих	1.142.050	5,44
Развојна агенција ТРЕДЕА	850.720	4,06
Културни центар	1.138.100	5,42
Дом здравља	5.545.000	26,43
<b>УКУПНО:</b>	<b>20.978.980 КМ</b>	
<b>Опер. јединица 1 + Опер. јединица 2 + Резерва (20.000 КМ):</b>	<b>53.650.000 КМ</b>	

# БУЏЕТСКА ПОТРОШЊА У БУЏЕТУ ЗА 2025. ГОДИНУ



Информације о  
економској  
категорији  
расхода и  
издатака

ВРСТА РАСХОДА/ИЗДАТАКА	2025.	KM	%
<b>1.Текући расходи</b>		42.846.835	86,50
Расходи за лична примања запослених		21.151.665	42,70
Расходи по основу коришћења роба и услуга		8.436.625	17,03
Расходи финансирања и други фин. трошкови		525.000	1,06
Субвенције		920.000	1,85
Грантови		6.718.045	13,56
Дознаке на име социјалне заштите које се исплаћују из буџета Републике, општина, градова		4.494.400	9,07
Расходи финансирања и други фин. трошкови		521.100	1,05
Расходи по судским рјешењима		80.000	0,16
<b>2.Трансфери између и унутар јединица власти</b>		37.000	0,07
<b>3.Издаци за нефинансијску имовину</b>		6.648.860	13,42
Издаци за произведену сталну имовину		6.184.660	12,48
Издаци непроизведену сталну имовину		400.000	0,80
Издаци за залихе материјала, робе, ситног инвентара, амбалаже и сл		64.200	0,12
<b>4.Буџетска резерва</b>		20.000	0,04
<b>5. Издаци за финансијску имовину - акције учешћа у капиталу</b>		70.000	0,14
<b>6.Издаци за отплату дуга - за отплату главнице</b>		2.438.000	4,92
<b>7.Остали издаци - ПДВ и остали</b>		1.589.305	3,20
<b>1.УКУПНИ БУЏЕТСКИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ (1+2+3)</b>		49.532.695 KM	
<b>2.РЕЗЕРВА (4)</b>		20.000 KM	
<b>3.ИЗДАЦИ ЗА ФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ И ОТПЛАТУ ДУГОВА (5+6+7)</b>		4.097.305 KM	
<b>УКУПНО (1+2+3)</b>		53.650.000 KM	



## ТЕКУЋИ РАСХОДИ У 2025. ГОДИНИ ИЗНОСЕ 42,84 МИЛИОНА КМ

### РАСХОДИ ЗА ЛИЧНА ПРИМАЊА

21,15 мил. КМ

### РАСХОДИ ЗА РОБЕ И УСЛУГЕ

8,43 мил. КМ

Одржавање јавних површина

1,81 мил. КМ

Трошкови енергије и режија

1,38 мил. КМ

### СУБВЕНЦИЈЕ И ДОЗНАКЕ



### ДОЗНАКЕ ПОЈЕДИНЦИМА

4,49 мил. КМ

Центар за социјални рад

3,32 мил. КМ

Стипендије и помоћи ученицима

554.000 КМ

Борачке категорије

220.000 КМ

Пронаталитетна политика

180.000 КМ

### ГРАНТОВИ

6,71 мил. КМ

Ватрогасна друштва 755.800 КМ

ЈУ Екологија и безбједност 950.280 КМ

Аграрни фонд 1.690.465 КМ

Борачке категорије 150.000 КМ

Културне манифестације 470.000 КМ

Спорт 770.000 КМ

Учешће у пројектима значајним за град 450.000 КМ

Грант за рурална подручја 100.000 КМ

Социјално-хуманитарне активности 175.000 КМ



Детаљни извјештаји који садрже наративни дио и податке о финансијским показатељима сачињавају се за све програме и планове које надлежна одјељења подносе Скупштини Града на усвајање.

(Програм финансирања комуналне потрошње, План утрошка концесионе накнаде за коришћење електроенергетских објеката, План утрошка противпожарне накнаде, План утрошка водних накнада, Програм уређења градског грађевинског земљишта, Програм развоја спорта)

Буџетски корисници су такође у обавези да сачине годишње извјештаје о пословању.

\*За детаљан преглед погледати Буџет Града за 2025. годину на веб страници Града: [www.trebinje.rs.ba/budzet-grad](http://www.trebinje.rs.ba/budzet-grad)

Извјештај о извршењу буџета доставља се одборницима Скупштине Града полугодишње и на крају године.

Квартални, полугодишњи и годишњи извјештаји достављају се Министарству финансија РС.

Квартални извјештаји о извршењу буџета припремају се за градоначелника.

Консолидовани извјештаји о извршењу буџета доступни су на интернет страници Града: [www.trebinje.rs.ba](http://www.trebinje.rs.ba)

## ДА ЛИ СТЕ ЗНАЛИ?

# НАЈЗНАЧАЈНИЈА КАПИТАЛНА УЛАГАЊА



Комунална инфраструктура 330.000 КМ

Путна инфраструктура 500.000 КМ

Спортска инфраструктура 150.000 КМ

Нова болница  
\*инфраструктура 274.490 КМ

Западна обилазница 150.000 КМ

Мркоњићи - фаза два 450.000 КМ

Учешће у изградњи аеродрома 200.000 КМ

Пословна и слободна зона 214.280 КМ

Зграда за расељена лица 312.550 КМ



## О брошури

Буџет за грађане је брошура коју је за основне информативне потребе својих грађана израдила Стручна служба градоначелника.

Брошура је у власништву Града Требиња.

2025.